

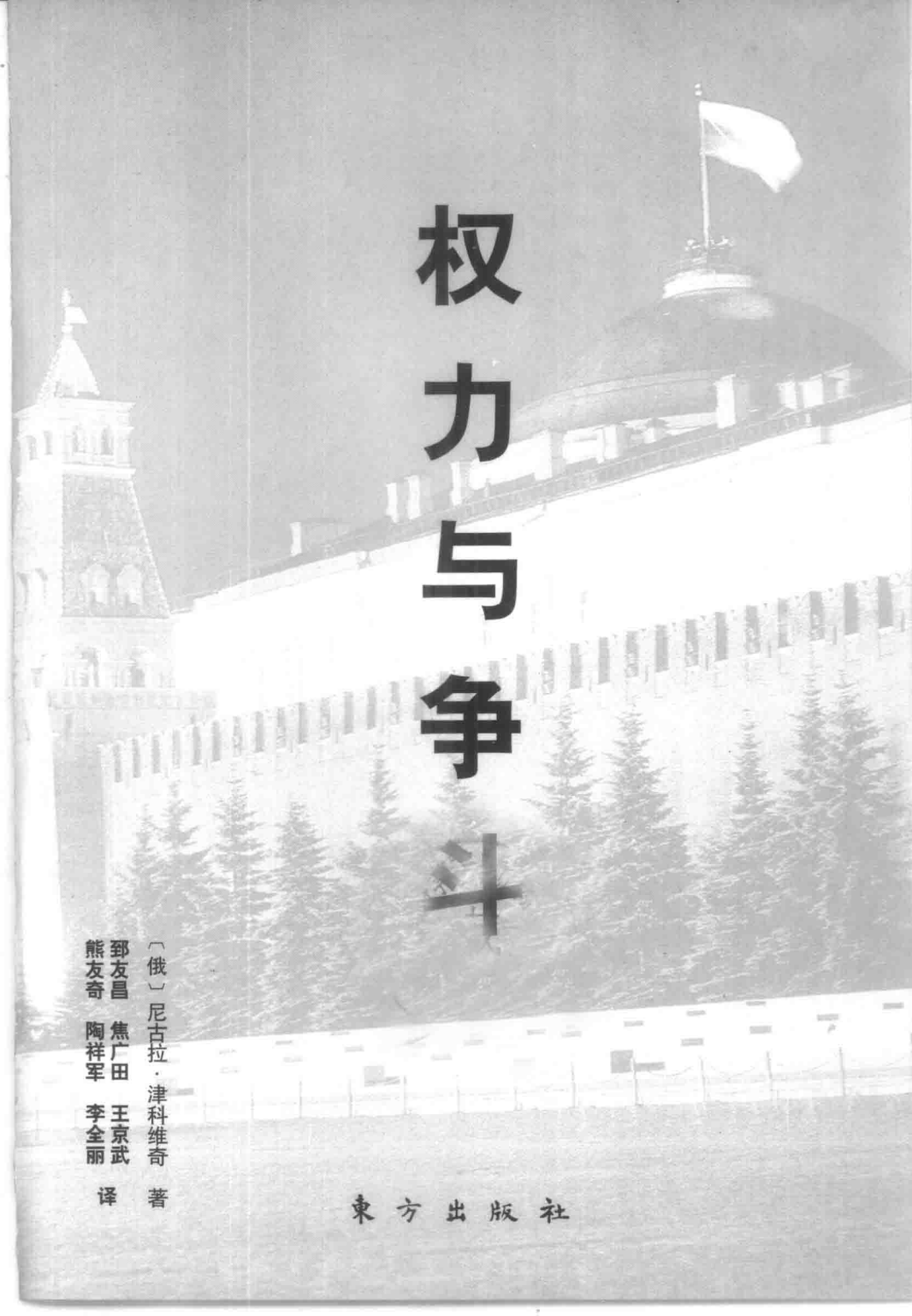


权力与争斗

〔俄〕尼古拉·津科维奇 著

鄧友昌等 译

東方出版社



权力与争斗

〔俄〕尼古拉·津科维奇 著
鄧友昌 焦广田 王京武
熊友奇 陶祥军 李全丽 译

東方出版社

责任编辑:曹力红

封面设计:徐 晖

图书在版编目(CIP)数据

权力与争斗/[俄]尼古拉·津科维奇著 鄧友昌等译.

-北京:东方出版社,2000.4

ISBN 7-5060-1270-7

I. 权…

II. ①津…

III. 历史事件-苏联-现代

IV. K512.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 72671 号

权 力 与 争 斗

QUANLI YU ZHENGDOU

[俄]尼古拉·津科维奇著 鄧友昌等译

东方出版社 出版发行

(100706 北京朝阳门内大街 166 号)

新魏印刷厂印刷 新华书店经销

2000 年 4 月第 1 版 2000 年 4 月北京第 1 次印刷

开本:850 毫米×1168 毫米 1/32 印张:17.5

字数:408 千字 印数:1-5,000 册

ISBN 7-5060-1270-7/D·133 定价:29.40 元

(内部发行)

出 版 说 明

本书原名《20 世纪的秘密》(ТАЙНЫ УХОДЯЩЕГО ВЕКА),由俄罗斯奥尔马—普列斯出版社 1998 年出版。作者尼古拉·津科维奇(Николай Зенькович)是俄罗斯著名的纪实文学作家。本书是他根据最新公开的资料,包括从前严格保密,现在研究者们也能接触到的档案文献以及所发现的一些新的证据和文件,对 20 世纪以来苏联发生的一些重大历史事件、领导人物之间的一些鲜为人知的争斗内幕,作了披露与评析。如赫鲁晓夫秘密报告的前前后后、戈尔巴乔夫的登上权力顶峰、叶利钦的十月造反等,这些事件无论是在苏联国内,还是在世界历史舞台上,都曾引起了极大的反响。作者尽量依据翔实可信的材料,以史实说话,以证据服人,对讹传或缺少根据的一些说法、观点作了一定的辨析。但对某些事件的描述,作者只是将各种观点和材料呈现给读者,而不作判断。因此,为读者留下了无限的思考余地。

虽然本书尽管力图客观地分析历史事件和人物,但受其立场、观点以及俄罗斯社会思潮的影响,对某些历史人物及事件的褒扬或贬抑,会不可避免地带有个人主观色彩,读者在阅读时应予以正确对待。对个别有失公允的议论和提法,我们做了适当的处理。

F130/30 29

目 录

- 1 第一章 失踪的公主
- 15 第二章 斯大林的两个秘密
- 30 第三章 女间谍和教授
- 53 第四章 一把偏刃刀
- 69 第五章 元帅们的阴谋
- 91 第六章 克里姆林宫,6月22日
- 109 第七章 雅科夫·朱加施维里的
秘密故事
- 139 第八章 布列斯特和约-2
- 155 第九章 父亲的复仇
- 169 第十章 俄罗斯“婴儿”的诞生
- 183 第十一章 神秘的珠宝箱
- 202 第十二章 秘密报告历险记
- 217 第十三章 罢免朱可夫元帅
- 238 第十四章 国无领袖的三日
- 258 第十五章 势单力孤而又非常危
险的人

276	第十六章	赫鲁晓夫的皮鞋
302	第十七章	隐姓埋名的天才
316	第十八章	通往克里姆林宫之路
340	第十九章	别墅小路上的枪声
361	第二十章	戈尔巴乔夫有过竞争 对手吗?
381	第二十一章	“米沙的玩笑”和 “叶戈尔的出击”
399	第二十二章	乌兹别克 - 克里姆 林宫案件
416	第二十三章	叶利钦十月造反
436	第二十四章	民主德国的丧亡
456	第二十五章	福罗斯最后通牒
481	附 录	
502	第二十六章	别洛韦日森林中的 三巨头
527	第二十七章	布尔布利斯的备 忘录

第一章 失踪的公主

在西方，人们把这段奇异的故事写成了小说和剧本，拍成了电影和电视剧，写进了抒情诗和叙事诗，甚至为此创作了芭蕾舞剧。

但是，与书上的浪漫叙述相反，这位灰姑娘的命运充满了血泪艰辛和曲折坎坷。她淹留在城堡和医院之中，辗转于豪门华宅和流浪者收容院之间，有时被当作罗曼诺娃公主而受尽阿谀奉承，有时又被视为冒名投机者而遭尽呵斥白眼。其间经历，难以尽表。

奇迹般逃生

在一个阳光明媚的日子，这个迷人的女人向周围的人们披露了她的身世：她，就是在经历叶卡捷琳堡的布尔什维克大镇压之后奇迹般地幸免一死的末代沙皇的女儿，阿娜斯塔西娅·尼古拉耶芙娜公主。

公主的叙述充满骇人听闻的细节，即使是铁石心肠，听了也会戚然动容。

“那真是太可怕了。布尔什维克的狱吏们先强奸了妈妈，然后是奥丽加婶婶，然后又强奸了我。他们强迫沙皇亲眼看着这一切……”

阿娜斯塔西娅抽噎着，羞辱地垂下了眼睛。

“他们污辱了我们所有的人……所有的人，除了我弟弟。为了救儿子，沙皇哀求他们，要污辱就污辱他们几个人。此后几天他都不能走路。我想，这就是上帝保佑了我的缘故……我为什么要活着？难道就是为了这些可怕的回忆？我为什么要活着啊？”

据阿娜斯塔西娅说，她生过一个小男孩。

“我把他送给了别人抚养。他是强奸我的布尔什维克恶魔的孽种……”

她是如何得以逃生的？这个问题当然是听众最感兴趣的。

阿娜斯塔西娅没有隐瞒任何细节。据她所述，情况是这样的：

当布尔什维克在伊帕季耶夫斯基家的地下室处决沙皇家人的时候，阿娜斯塔西娅受了伤，失去了知觉。当他们把尸体拖到院子里，准备运到树林去掩埋的时候，她醒了过来。她侥幸地爬出了这个可怕的地方。很快她遇到了一个陌生农民，他帮她穿过整个俄国，到达了罗马尼亚。

在布加勒斯特，公主找到了德国大使馆，说明了自己的真实身份。然而使馆官员们不相信她的话，要她拿出证据。她不得不当着他们的面露出了绣有沙皇姓氏图案的丝绸内衣。

承认阿娜斯塔西娅的人

流亡国外的沙皇亲友们看法不一。一些人在几经犹豫之后承认她确实是阿娜斯塔西娅，另一些人则坚决否认她和沙皇家族有任何关联。

格列布·包特金是与沙皇一起遇难的御医的儿子。他狂热地坚信她就是阿娜斯塔西娅。格列布·包特金遇到安娜·安德森

(这是这个自称为阿娜斯塔西娅的女人住在西方国家时所用的姓名)时,已是成年人了。他一看到她,就立刻认出了自己儿时游戏的伙伴。

他们在国外的第一次见面是1926年在慕尼黑附近的杰昂城堡。沙皇御医之子面前的这位妇女,是如此了解沙皇家庭的生活细节,以至于包特金大为震惊。从那一刻起,他一生都深信不疑:安娜·安德森就是奇迹般逃生的阿娜斯塔西娅公主。这次城堡中的见面也在阿娜斯塔西娅心中留下了深刻的印象。她说,如果她死去,就把她葬在这座城堡之中。

格列布·包特金的女儿嫁给了华盛顿的律师理查德·什韦泽。他们有一次对一位叫詹姆斯·洛埃尔的朋友讲了俄国公主神奇获救的故事。詹姆斯·洛埃尔隐约觉得,他似乎在什么地方听过这个故事。后来他终于想起来了:还是在小时候,他从他家的立陶宛家庭女教师那儿听过这个故事。那位女教师的父母也是死于布尔什维克之手。詹姆斯的父亲是一位军官,他们当时住在德国。

1972年包特金的女婿介绍安娜·安德森和詹姆斯第一次见了面。詹姆斯目不转睛地看着自己儿时神话中的女人。

听完公主的讲述,起初洛埃尔对她的话颇感怀疑。然而,随着以后每一次同公主的见面,他越来越相信她的话。公主也开始信任洛埃尔,并选择他为自己写传记。

“我相信您,”她对洛埃尔说。“我选择您做我的传记作家。当我看着您的眼睛时,我就看到了沙皇的心灵。您是个好人……您是我的继承人。我将把这些真相只告诉您一个人。您将怎样公诸于世,由您自己决定。但我允许您以我的名义去做……”

詹姆斯·洛埃尔对自己的构思入了迷,花了将近20年的时

间去搜集有关阿娜斯塔西娅的材料。他为此花费了数十万美元,其中很大一部分用于求购阿列克谢·米柳科夫的著名收藏品。这些收藏品都与罗曼诺夫的家庭有关,其数量之多,堪称世界之最。在这些珍贵的收藏品中,有书信、画片、沙皇家人拍摄的没有公开发表的照片、电影胶片等等。洛埃尔还搞到了安娜·安德森叙述自己生平的录音带,由阿列克谢·米柳科夫动笔撰写、但没有完成的安娜传记的片断,以及安娜的许多头发。

詹姆斯·洛埃尔做了大量的工作,最后终于写成了被译成多种语言的畅销书《失踪的公主》。包特金的女儿玛丽娜和女婿竭尽全力帮助这位热心的传记作家。毫无疑问,洛埃尔的书使得承认阿娜斯塔西娅的人大大增加了。

否认阿娜斯塔西娅的人

也有不少人从一开始就不相信安娜·安德森就是尼古拉二世幸存的女儿。

俄国王室的管家弗拉基米尔·基里洛维奇亲王对此持坚决否定的立场:

“安娜·安德森当时应该首先去找自己的祖母、住在丹麦的皇太后玛丽娅·菲奥多罗芙娜。玛丽娅·菲奥多罗芙娜内心从来也不相信,她儿子和全家人都死在一块儿。本来只要一找她,问题就全解决了。可是安娜却不敢这样做,虽然她就住在离丹麦只有几个钟头旅程的柏林……”

俄国末代沙皇的侄孙、住在伦敦的罗斯季斯拉夫·罗曼诺夫公爵也不相信此事。

“我父亲曾经和阿娜斯塔西娅公主一起念过书,”他说。“然而这个妇女却根本没想过要同他会面。”

还有一个情况也令人生疑：安娜·安德森断然拒绝在公众面前讲俄语，然而她对宫廷生活了解之细，却让人吃惊。

英国勋爵毛特贝顿也不相信安娜·安德森。他母亲是沙皇皇后的妹妹。

阿娜斯塔西娅的两位舅母——公爵夫人奥丽加和克谢尼娅，起初对她颇有好感。她们曾经很关心她，给她写过几封语气亲切的便信。从信中可以看出，她们似乎打算承认她。然而，这种友好的关系没有维持太久，取而代之的是冷淡和怀疑，很快她们就坚决否认安德森和沙皇家庭有关联。

前面已经提到过的詹姆斯·洛埃尔解释说，她们之间的激烈争执是由财产方面的原因引起的。

安娜·安德森在 1925 年对奥丽加公爵夫人说，在叶卡捷琳堡的血腥悲剧前不久，沙皇把自己的女儿们叫到一起，并对她们说，如果万一她们被迫分离远走他国，在英国银行为她们存有足够的钱财。他把密码告诉了她们的，根据这些密码银行职员可以找到她们的账户。安娜只记得，密码是一个德语单词，中间有一个字母“a”，似乎是同树有关的一个词。

包特金的女婿理查德·什韦泽和他的律师朋友们认为，这笔钱可能是尼古拉二世政府的财政部长彼得·利沃维奇·巴尔克存到英国的。詹姆斯·洛埃尔查明，巴尔克当时的确以 8000 万美元的注册资金在英国开办了一家银行分行。这位安娜·安德森的传记作者猜测：也许，这些钱就是罗曼诺夫家族的！

詹姆斯·洛埃尔认为，这就是奥丽加公爵夫人和她的外甥女安娜·安德森之间关系恶化的主要原因。

他说，这位舅母不愿与安娜·安德森分享这些遗产，于是就宣称她是冒牌货！

因为这些财产引起的争执至今也没有停息。已故的弗拉基

米尔·基里洛维奇亲王 1991 年曾说道：

“自称为沙皇家人的人一直就很多。显然，这个女人周围的人相信，皇帝家在英国银行还留有存款。但是，皇帝是一个热爱国家的人，他在战争之初就带头把这些钱转到了俄国，同时，他认为别人也应该这样做。人们说，这是沙皇个人的钱。这是不对的。这是国家的钱，存在俄国的盟国，以备战争之需。有趣的是，有一次，一个南美国家前总统的儿子问我们的朋友：‘亲王真的没有从国内带出大笔的财富？这怎么可能呢？我父亲当了十一二年的总统，我们家的人个个都成了百万富翁。可是这些傻瓜们掌了 300 年的权，却什么也没落到……’他对此感到非常不解。可我们却恰恰不理解别人对钱财的态度……”

然而，有关沙皇财产的问题相当复杂，真相究竟如何，鲜有人知。例如，1993 年秋天美国记者戴安娜·马克勒兰在《华盛顿时报》报道，英国政府 60 年来一直否认这些钱的存在，可是在 1987 年却突然为革命前沙皇公债券的持有人建立了俄罗斯人补偿基金会。有些基金会代表向戴安娜透露，这些钱是从沙皇尼古拉二世“存在伦敦银行的数百万美元”中支付的。

意外的医学证据

不少人出于金钱方面的动机对失踪公主的命运抱有浓厚的兴趣，但詹姆斯·洛埃尔并非如此。他似乎确信，安娜·安德森就是俄罗斯公主阿娜斯塔西娅。否则，他为什么坚持要对她身体组织的标本进行细致的研究，建议用她的头发做脱氧核糖核酸分析呢？

洛埃尔是西方国家对阿娜斯塔西娅奇迹般逃生的故事报道得最多的人。他讲了不少她生活中令读者同情的事情。许多人

忘不了,1920年,公主绝望之余,有一次在柏林企图从桥上投河自尽。后来命运之神似乎又对她微笑了一下:有人在幽静的德国小城温特林根哈特为这位俄国的灰姑娘捐赠了一幢小房子。她在那里过了相当长一段与世隔绝的生活,只是偶尔被无聊好奇的游客所打扰。后来安娜在这里住烦了,迁到了大洋彼岸的美国。

这位俄国公主看上了杰克·蒙纳根。他是位极其富有的美国人,性情古怪。他那充满热情的想像力完全被阿娜斯塔西娅的故事所吸引——据她讲,她之所以得救,全亏了叶甫根尼·包特金大夫。为了挽救皇室仅存的裔胄,沙皇御医以自己的亲生女儿代替公主赴死。

蒙纳根很快就向安娜求了婚,于是她成了百万富翁的妻子。她的后半生和丈夫一起在弗吉尼亚州的夏洛茨维尔度过。

安娜·安德森于1984年去世,享年83岁。她的丈夫也于6年后去世。

根据安娜·安德森的遗嘱,她去世后火葬。这之后出现了各种各样的、似乎都声称是她的头发标本,然而其中大部分标本来历可疑。许多冒牌学者企图以哗众取宠的方式来提高本人或自己的脱氧核糖核酸实验室的名气。

线粒体的脱氧核糖核酸只随女性遗传。这类脱氧核糖核酸的特点是在世代遗传过程中很少发生变化。一般说来,不同家族的线粒体脱氧核糖核酸是不相同的。真正的阿娜斯塔西娅的线粒体脱氧核糖核酸应该与英国的菲利普亲王一致,因为他的祖母和俄国皇后是姐妹,他的脱氧核糖核酸已经和沙皇及皇后的后裔的脱氧核糖核酸一起保存在英国的奥尔德马斯顿。

奥尔德马斯顿是惟一一个建有大量保存罗曼诺夫和黑森家族脱氧核糖核酸的信息基地的地方。要知道俄罗斯皇后是黑森

公主。保存在奥尔德马斯顿的脱氧核糖核酸标本已经发挥过一次很重要的作用,它们曾被用来鉴定在叶卡捷琳堡发现的9具骨骼是否属于沙皇家族。

然而利用头发提取脱氧核糖核酸更为复杂。据称是安娜·安德森的头发都是剪下来的,没有发根,很难确定它们究竟是属于谁的。除非发生奇迹——找到安娜·安德森的身体组织!

尽管这位自称为俄国阿娜斯塔西娅公主的女人的遗体根据其意愿被火化了,但奇迹还是发生了。我们已认识的研究者詹姆斯·洛埃尔宣布了一个惊人的消息:他发现了用医学手段保存的安娜·安德森的身体组织!

揭开谜底的钥匙?

洛埃尔宣布的消息无论是在承认阿娜斯塔西娅的人中间,还是在否认她的人中间引起了一场真正的风暴。终于出现了一把可以帮助解开谜底的“钥匙”。

不过,这钥匙的外表颇为不雅。它是在安娜·安德森去世前5年在夏洛茨维尔的玛塔·杰弗逊医院通过外科途径从她的小肠切下的一小块标本。安娜·安德森在1979年因肠道梗阻去过那家医院。

标本仍然保存在那家医院,浸泡在福尔马林中,用石蜡密封着。保存方法完全正确:仔细地做了标记,可靠地藏在专门的医用保险柜中。被幸福陶醉的洛埃尔把这块小小的标本视为自己俄罗斯王冠上最珍贵的宝物。

鉴定在哪儿进行呢?当然还是在成功地鉴定过俄国沙皇家族遗骸的地方——奥尔德马斯顿的英国内务部法医鉴定实验室。洛埃尔和他的朋友什韦泽设法使法院作出决定:正式将这

块组织标本移交该实验室。他们并主动承担了所有鉴定费用。

洛埃尔被百万富翁蒙纳根的亲戚们指定为他们参与所有鉴定活动的惟一代表。洛埃尔忧心忡忡：担心这块组织切取得不正确；担心学者们不能从标本中提取足够的脱氧核糖核酸。他惟一毫不担心、而是坚信不疑的是，安娜·安德森就是俄罗斯公主阿娜斯塔西娅。

“万一不是呢？”人们问他。

“这不可能！”他斩钉截铁地回答。

然而，结论出来了：这个长期以来自称为沙皇尼古拉二世的小女儿阿娜斯塔西娅的女人，其实是个冒牌货。作出这个令人沮丧的结论的是英国内务部专家彼特·吉尔大夫，他于1994年6月研究了10年前故去的安娜·安德森的组织标本。

吉尔大夫声明，阿娜斯塔西娅与沙皇或沙皇皇后没有任何血缘关系。那么她究竟是谁呢？她的真名是弗兰齐斯卡，姓尚科夫斯卡，波兰人。第一次世界大战期间她是波兰一家生产弹药的兵工厂的普通女工。1916年，由于这家工厂发生爆炸，她受重伤住进医院，处于精神病医生的严密监护之下，四年之后在不明情况下突然失踪。

吉尔大夫将自己的研究结果同弗兰齐斯卡·尚科夫斯卡的侄孙的资料进行了比较，发现两者完全吻合。

问题仍未解决

英国专家的研究结论是否为本世纪最大的神秘剧之一降下了帷幕呢？

绝非如此。就连专家本人也声明，对自己的研究结论没有百分之百的把握。他认为，不能绝对保证这块组织标本就是安

娜·安德森本人的,尽管给她做手术的那家医院具有可靠的标本保存系统。

洛埃尔·什韦泽和他的妻子玛丽娜依然相信,安娜·安德森就是沙皇的女儿阿娜斯塔西娅。

“我父亲从小就认识阿娜斯塔西娅,”玛丽娜·什韦泽在接受英国独立电视新闻社(ITN)的采访时说。“他最初并不相信这回事,但当他会见了她本人之后,就相信她所说的全是事实,并再也没有改变过自己的立场。我对鉴定结果非常失望,但我仍然坚持以前的看法。”

安娜·安德森并不是惟一自称为沙皇女儿的人。假冒的阿娜斯塔西娅有过不少,这与她的其他几个姐妹不一样。没有人去冒充玛丽娅,奥丽加或塔吉扬娜。也许,只冒充沙皇的小女儿不是偶然的,这其中一定另有隐情。

另外值得一提的是,对在叶卡捷琳堡发现的9具遗骸的研究结果表明,其中没有阿娜斯塔西娅和她14岁的弟弟阿列克谢。因此有关17岁的阿娜斯塔西娅奇迹般逃生的传闻并非空穴来风。

谢尔戈·贝利亚的说法

在1994年莫斯科出版的《我的父亲拉夫连季·贝利亚》一书中,有一段令人难以置信的情节。

事情发生在二战后的几年。谢尔戈·贝利亚从军校毕业后当上了一名军官。有一次,他们家在大剧院看戏。母亲将一位妇女指给他看。她头发花白,身穿深色衣服,有着一张极富表情的脸。当时演的是《伊万·苏萨宁》,演戏的时候,那位妇女自始至终都在哭泣。

“你知道她是谁吗？她是尼古拉二世的女儿阿娜斯塔西娅公主。”

谢尔戈说，当时他对这话感到很意外。回家后，母亲给他讲了一个惊人的故事，这个故事很难归于冒名顶替者编造的神话之列。

有一天，一个军官找到他父亲。那人大概是个大尉，也可能是个少校。他所说的事情初听起来很是奇怪。战争期间他在波兰负了伤，一个东正教修道院的几位修女收留了他，并为他治疗。在那里这位军官认识了修道院院长，并同她建立了颇为信任的关系。据他说，这位修道院院长很喜欢同俄国人打交道。后来，在他发誓不说出去之后，她对他说：

“我就是尼古拉二世的女儿阿娜斯塔西娅……”

谢尔戈·贝利亚发誓说，的确有军官去找他父亲这回事。听完这个令人难以置信的故事后，他父亲当然把这一切都报告了斯大林，尽管这位军官让拉夫连季·贝利亚作出保证，不做任何对阿娜斯塔西娅不利的事情。然而斯大林对此颇为怀疑：

“也许这是个冒名顶替者？您核实一下……”

毫无疑问，阿娜斯塔西娅来到苏联是根据斯大林的指示安排的。斯大林决定，让这个军官去波兰请那位妇女来苏联，当然，如果她愿意来的话。

谢尔戈·贝利亚证实说，阿娜斯塔西娅·尼古拉耶芙娜同意来苏联。她在莫斯科呆了两星期，住在专为她拨出的一套单独的公寓里。那个军官也同她在一起。当然谁也不知道她是俄国末代沙皇的女儿。她参观了博物馆，到了剧院，还去了一趟列宁格勒。

“核实的具体过程我不知道，”作者写道，“但是听父亲说，国家愿意为她提供完全的生活保障。对于留在苏联的邀请，阿娜